

His Excellency Ayatollah Sayed 'Ali Khamenei
The Office of the Supreme Leader
Islamic Republic Street - Shahid Keshvar Doust Street,
Tehran
IRAN
E-Mail: info@leader.ir

Datum

Excellency,

According to my information two Christian women - Maryam Rostampour and Marzieh Amirizadeh Esmaeilbad, aged 27 and 30 – have been detained in Teheran in March 2009. They appear to be imprisoned because of their Christian faith. Both became very sick in detention. They are kept in one cell in Evin Prison together with 27 other women. I appeal to your Excellency to ensure that they are not being tortured or otherwise maltreated. I also ask for their immediate release. Freedom of religious belief is guaranteed by the Iranian Constitution and by Article 18 of the International Covenant on Civil and Political Rights which Iran has signed. Christians must be allowed to assemble freely and to witness to their faith.

Yours faithfully,

(Name/Adresse)

CC to:

Botschaft der Islamischen Republik Iran
S.E. Herrn Mohammad Mehdi Akhondzadeh Basti
Podbielskiallee 65-67
14195 Berlin

Fax: 030-8435 3535
E-Mail: iran.botschaft@t-online.de

His Excellency Mahmoud Ahmadinejad
The Presidency
Palestine Avenue
Azerbaijan Intersection
Tehran
IRAN

E-Mail: dr-ahmadinejad@president.ir
oder via website: www.president.ir/email

Iranische Botschaft in der Schweiz
Chancellerie
Case postale
Thunstrasse 68
3000 Berne 6

Fax: +41 (0)31/351 56 52
E-Mail: Iran-Emb@bluewin.ch

Musterbrief Mai/09, Übersetzung, für Ihre Unterlagen

Exzellenz,

nach meinen Informationen sind zwei Christinnen – Maryam Maryam Rostampour und Marzieh Amirizadeh Esmaeilbad (27 bzw. 30 Jahre alt) – im März 2009 in Teheran inhaftiert worden. Sie sollen im Evin-Gefängnis zusammen mit 27 anderen Frauen festgehalten werden.

Ich appelliere an Eure Exzellenz, dafür Sorge zu tragen, dass sie nicht gefoltert oder in anderer Weise schlecht behandelt werden.

Ich bitte Sie dringend, sie sofort freizulassen.

Religionsfreiheit ist in der iranischen Verfassung und in Artikel 18 des „Internationalen Paktes über bürgerliche und politische Rechte“ garantiert, den Iran ratifiziert hat.

Christen müssen frei sein, sich zu versammeln und Zeugnis von ihrem Glauben zu geben.

Hochachtungsvoll